

M.A. Examination 2023
Semester IV
Chinese (China's Relation with South Asian Subcontinent
in the Post Colonial Period)
Course – A-13

Time -3 Hours

Full Marks – 40

回答下列的考题

Group A (任选三题)

3x10=30

- 一) 请简述郑和下西洋与印度.
- 二) 请论述泰戈尔在中国的影响。
- 三) 请从“印度文化学”的角度来阐述季羨林在“中印文化交流”做出的贡献。
- 四) 季羨林对泰戈尔有什么样的结论？
- 五) 请论述泰戈尔对中国现代文学家有什么样的影响？

Group B (任选一题)

1x10=10

- 六) 请介绍一下泰戈尔怎么奠定了中国和印度的教务交流的基础？
- 七) 介绍一下古代印度的中国的构想是怎么样的。

M.A. Examination, 2023
Semester –IV
Chinese
Paper- A-14
Time: 3 Hours Full Marks: 40

A. 回答问题。（选三个题目）

3X6=18

1. 罗汉钱是什么东西？小飞蛾从哪儿接收了她的罗汉钱？为了这个罗汉钱她的生活发生了什么事情？
2. “登记”这个最后艾艾和燕燕都成功了，通过这两个姑娘作者批评了中国农村社会的哪些事情？
3. 小飞蛾看了艾艾也有罗汉钱后心理怎么样？为什么？丢了罗汉钱以后艾艾怎么样？为了罗汉钱她们母女关系有了变化吗？
4. 婚礼那天艾艾心理怎么样？农村人对她怎么样？她感谢农村人时候骂了谁？为什么？说了什么？

B. 解释任何三个题目。

3X4=12

1. 燕燕和她妈妈之间的矛盾 2. 张木匠 3. 民事主任对女人的态度和不给艾艾介绍信的原因 4. 刚结婚后农村人对小飞蛾的态度。

C. 是/非

10X.5=5

1. 艾艾是中国农村新兴一族年轻人的代表，但是非常孝顺。
2. 每当小飞蛾要去娘家的时候，张木匠也跟她去，因为他怕小飞蛾认不路丢了。
3. 村公所对它不喜欢的年轻人没给介绍信是因为政府给那个办公室这样的权力。
4. 艾艾爱上了民事主任的外甥，但因为收过别人的罗汉钱，所以不要跟他结婚。
5. 大多农村人不认为“身材”是天生的，是什么就是什么，行为也是一样。
6. 最后新的婚姻法受到了农村人的欢迎。

7. 赵树理很了解中国农村和他对五四运动的影响很深。
8. 艾艾的结婚成功，但燕燕和她妈之间的矛盾还是一样。
9. 《登记》在这个故事里赵树理批评了官僚主义。
- 10 《登记》这个故事最后胜利属于普通老百姓是因为有了共产党的统治。

D. 用中文解释并造句。

5X1=5

1. 打哈哈， 2 抬手动脚。 3. 规规矩矩 4. 包办结婚， 5. 挑来挑去

1. 2022 年是党和国家历史上极为重要的一年。党的二十大胜利召开，描绘了全面建设社会主义现代化国家的宏伟蓝图。面对风高浪急的国际环境和艰巨繁重的国内改革发展稳定任务，以习近平同志为核心的党中央团结带领全国各族人民迎难而上，全面落实疫情要防住、经济要稳住、发展要安全的要求，加大宏观调控力度，实现了经济平稳运行、发展质量稳步提升、社会大局保持稳定，我国发展取得来之极为不易的新成就。

过去一年，我国经济发展遇到疫情等国内外多重超预期因素冲击。在党中央坚强领导下，我们高效统筹疫情防控和经济社会发展，根据病毒变化和防疫形势，优化调整疫情防控措施。面对经济新的下行压力，果断应对、及时调控，动用近年储备的政策工具，靠前实施既定政策举措，坚定不移推进供给侧结构性改革，出台实施稳经济一揽子政策和接续措施，支持各地挖掘政策潜力，突出稳增长稳就业稳物价，推动经济企稳回升。全年国内生产总值增长 3%，城镇新增就业 1206 万人，年末城镇调查失业率降到 5.5%，居民消费价格上涨 2%。货物进出口总额增长 7.7%。财政赤字率控制在 2.8%，中央财政收支符合预算、支出略有结余。国际收支保持平衡，人民币汇率在全球主要货币中表现相对稳健。粮食产量 1.37 万亿斤，增产 74 亿斤。生态环境质量持续改善。

针对全球通胀高企带来的影响，以粮食和能源为重点做好保供稳价。去年全球通胀达到 40 多年来新高，国内价格稳定面临较大压力。有效应对洪涝、干旱等严重自然灾害，不误农时抢抓粮食播种和收获，保障粮食丰收和重要农产品稳定供给。与此同时，我们全面落实中央经济工作会议部署，按照十三届全国人大五次会议批准的政府工作报告安排，统筹推进经济社会各领域工作。

2. 亚洲的发展繁荣依靠的是亚洲各国和各国人民的团结合作，续写“亚洲奇迹”必须持续挖掘亚洲发展的内生动力。博鳌亚洲论坛 2023 年年会吸引全球目光。在世界经济复苏乏力的背景下，亚洲作为全球最具活力和增长潜力的地区，内生增长动力不断增强，持续为世界经济复苏注入强劲动能。

博鳌亚洲论坛近日发布的《亚洲经济前景及一体化进程 2023 年度报告》指出，作为世界经济的重要引擎，2023 年亚洲经济体整体复苏步伐加快，预计增长率为 4.5%，不仅将远高于同期世界经济增长率，也较去年亚洲经济增长率高出 0.3 个百分点，将成为世界经济增速放缓背景下的一大亮点。中国无疑将是 2023 年亚洲经济增长最大的动力源。在因时因势优化调整疫情防控措施之后，中国经济社会活力快速恢复。中国政府推出的一系列政策的积极效应不断释放，经济复苏步伐明显加快，市场信心不断增强。众多国际机构纷纷上调对今年中国经济增速的预测，并因此上调了对亚洲经济增速的预测。

在单边主义、保护主义抬头的背景下，世界对亚洲的贸易依存度总体保持稳定，亚洲经济体之间的贸易依存度保持较高水平。在中国的积极参与和推动下，亚洲区域内经贸关系更加紧密。2022 年，二十国集团领导人峰会和亚太经合组织领导人非正式会议先后在印度尼西亚和泰国举行，亚洲在全球经济治理中发挥了更为积极主动的引领作用。在贸易投资治理方面，亚洲国家积极维护多边主义，促进贸易投资自由化便利化，积极支持以世界贸易组织为核心的

多边贸易体制，并推动多边贸易体制改革取得积极进展。在全球发展治理方面，亚洲国家积极响应全球发展倡议，推动共建“一带一路”高质量发展，落实联合国 2030 年可持续发展议程，不断推动全球发展迈向平衡协调包容新阶段。

3. 联合国政府间气候变化专门委员会日前在瑞士因特拉肯正式发布第六次评估报告，认为国际社会迄今所做工作的速度、规模不足以应对气候变化，要将全球升温控制在 1.5 摄氏度以内面临空前挑战。报告强调，当前已有多种可行且有效的选择来减少温室气体排放并适应人为造成的气候变化，如果现在采取正确行动，可能会带来转型变革，仍然可以确保所有人都有一个宜居的、可持续的未来。

联合国秘书长古特雷斯在报告发布前的视频致辞中呼吁，将全球升温控制在 1.5 摄氏度以内是可以实现的，这将在气候应对行动中实现质的飞跃。“这份报告是一个号角，呼吁每个国家、每个部门以及在每个时间框架内，大规模加速应对气候变化的努力。”古特雷斯说。

根据报告，全球范围内的极端热浪、干旱、洪水等灾害毁掉了数百万人的家园，重要生态系统面临“越来越不可逆转的损失”。报告强调，气候变化将持续造成损失和破坏，对全球最脆弱人群和生态系统的打击尤其严重。要将全球平均气温升幅控制在 1.5 摄氏度以内，各方需要在 10 年内全力、快速且持续地减少温室气体排放。古特雷斯呼吁各方“按下快进键”，确保在最后期限实现净零排放。

面对气候变化的冲击，实现气候正义至关重要。世界气象组织不久前发布的《2021 年非洲气候状况》报告指出，非洲的温室气体排放量仅占全球温室气体排放量的 2%—3%，但非洲国家受气候影响的程度与之不成比例。

M.A Examination, 2023

Subject : Development of China in the Reform and Opening Up Period

Semester : IV

Paper – A-16

Time – 3 Hours

Full Marks – 40

回答问题（ 任选四题 ）

- 一） 介绍一下 1970 年代后期与 1980 年代初期中国共产党怎么完成了毛泽东历史地位的确立和指导思想的拨乱反正？
- 二） 介绍一下改革开放的起步是怎么样？
- 三） 介绍一下 1970 年代后期和 1980 年代初期中国的城市经济体制改革是怎么样？
- 四） 介绍一下 1980 年代 的中国的社会主义民主政治建设的新阶段是怎么样？
- 五） 介绍一下邓小平对中国经济现代化做出的贡献。

M.A. Examination 2024
Semester IV
Chinese (China's Relation with South Asian Subcontinent
in the Post Colonial Period)
Course – A-13

Time -3 Hours

Full Marks – 40

回答下列的考题

Group A (任选三题)

3x10=30

- 一) 请简述元代和明代的中印贸易。
- 二) 请论述泰戈尔对中国现代文学的影响。
- 三) 泰戈尔与季羡林对促进中印理解与友好事业有什么样的影响?
- 四) 为什么说泰戈尔的才能是多方面的?

Group B (任选一题)

1x10=10

- 五) 泰戈尔对中印关系有什么样的影响?
- 六) 印度的知识分子对蒋介石有什么样的看法?

M.A.Examination,2024
Semester –IV
Chinese
Paper- A-14
Readings in Ancient Literature in Buddhism
Time: 3 Hours Full Marks: 40

A. 回答问题。（选三个题目）

3X6=18

1. 罗汉钱是什么东西？介绍介绍小飞蛾和艾艾她们母女两个性格有什么相同点和不同点？为了这个罗汉钱小飞蛾的生活发生了什么事情？
2. 《登记》这个故事里艾艾和燕燕这两个姑娘遇到了哪一些社会障碍？最后怎么成功的？通过这两个姑娘作者批评了中国农村社会的哪些状况？
3. 小飞蛾看了艾艾也有罗汉钱后心理怎么样？为什么？丢了罗汉钱以后艾艾怎么样？
4. 简单的介绍一下婚礼那天艾艾家里的环境。艾艾心理怎么样？农村人对她提了什么要求？她回答了什么？

B. 解释任意三个题目。

3X4=12

- 1.燕燕和她妈妈之间的矛盾 2.挨过打后罗汉钱和小飞蛾关系 3.王助理员在办公室里工作方式。 4.农村年轻人拿小飞蛾对张木匠开的玩笑/奚落

C. 是/非

10X.5=5

1. 《登记》这个故事最后的胜利属于普通老百姓是因为有了共产党的统治。
2. 艾艾丢了罗汉钱后小晚觉得无所谓。
3. 燕燕母亲不同意所以她跟男朋友吹了。
4. 看燕燕同意跟另外一个人结婚后，小进劝小晚不要再浪费时间跟艾艾一起了。
5. 小飞蛾不同意艾艾跟民事主任外甥结婚因为她觉得小晚这个孩子更合适。
6. 当时在中国农村结婚时农村人觉得女人的性格最重要。
7. 过去女人挨打的事一辈传一辈。

8. 《登记》这个故事批评了当时包办结婚和父权制度。
9. 到现在每当小飞蛾要去娘家的时候, 张木匠还是跟她去因为他怕小飞蛾再跟保安玩儿。
10. 没有五四运动就没有新中国农村文学。

D. 用中文解释并造句。

5X1=5

1. 自言自语,
2. 一举一动
3. 眉开眼笑
4. 包办结婚
5. 口口声声

请把下列文章翻译成英文

14+14+12

1.当前，各国都面临气候变化带来的挑战，超过 130 个国家和地区提出了碳中和目标，发展新能源产业、实现绿色低碳转型是各国的共同愿望。在泰国，中国电动汽车热销，多家中国车企将实现本地化生产；在巴西，中企投资太阳能光伏和陆上风电、水电站项目，提供稳定的清洁电力来源。

中国是全球气候治理进程的重要参与者、贡献者和引领者，也是全球绿色产品的重要生产国、世界能源转型的重要引擎。中国出口的电动汽车、锂电池、光伏产品等既丰富了全球供给，缓解了通胀压力，也为各国实现减碳目标、加快绿色转型提供重要助力。国际能源署发布的《2023 年可再生能源》年度市场报告显示，去年全球可再生能源新增装机容量达 510 吉瓦，装机容量增长速度比过去 30 年的任何时候都要快，中国是对这一增长贡献最大的“主要驱动力”。据中国国家能源局去年发布的数据，过去 10 年，中国对全球非化石能源消费增长贡献度超过 40%；2022 年中国出口风电光伏产品为其他国家减排二氧化碳接近 6 亿吨。

中国坚持开放发展，与全球共享先进绿色技术，显著提升技术可及性。从全球范围看，绿色低碳是能源技术创新的主要方向。中国建成了世界上最大的清洁电力供应体系，水电、风电、光伏、生物质发电规模多年位居世界第一。中国新能源发电技术处在世界第一梯队，有力推动全球风电、光伏发电成本大幅下降。

中国有序推进新能源领域国际合作，着力构建能源绿色低碳转型共赢新模式。目前，中国海外非化石能源投资已超过化石能源，相继建成一批清洁、高效、质优的绿色能源合作标志性项目。中国稳步推进绿色“一带一路”建设，已与 100 多个国家和地区开展绿色能源项目合作，有力支持了相关国家能源绿色低碳发展。中国倡导建立“一带一路”能源合作伙伴关系，搭建 6 个区域能源合作平台，推动建立全球清洁能源合作伙伴关系，为稳定推动全球清洁能源转型、保障全球能源安全发挥了重要作用。

2.当前，世界经济复苏乏力，亚洲经济增长面临较为严峻的外部环境。尽管如此，作为世界经济增长的重要引擎，亚洲经济 2023 年整体复苏步伐加快，成为全球可以依靠的增长动力和多边主义的重要支撑力量。

《亚洲经济前景及一体化进程》报告预计，2023 年亚洲经济体加权实际国内生产总值增长率为 4.5%，较 2022 年的 4.2%有所提升。国际货币基金组织的分析显示，仅中国和印度两国就将贡献 2023 年全球经济增长的一半。中国经济增速每提高 1 个百分点，亚洲其他地区的产出就会增加约 0.3%。

新开发银行副行长、首席风险官阿尼尔·基肖拉表示，亚太地区占世界人口的 1/3，占世界经济总量逾六成、贸易总量近一半，是全球经济最具活力的增长带。未来，亚太地区作为世界制造中心，将在拉动全球经济增长、保障产业链供应链稳定方面发挥更加重要的作用。

李保东表示，中国经济给亚洲和全球经济发展带来了积极信号。但是，亚洲区域内复苏分化加大，粮食、卫生、能源、货币以及气候危机给许多亚洲国家带来不利影响，这些问题需要通过亚洲内部以及与世界更紧密的团结合作来加以解决。

作为世界第二大经济体，中国对世界经济发展具有稳定器和推动器的双重作用。中国是世界上最大的消费市场之一，中国市场消费升级对全球贸易和经济增长将产生积极影响。作为全球主要制造业中心，中国也将为其他国家的制造业发展提供更多机遇。

《亚洲经济前景及一体化进程》报告还提到，亚洲在全球宏观经济政策协调领域发挥了更为积极主动的引领作用，全球经济治理进入“亚洲时刻”。中国社会科学院世界经济与政治研究所所长张宇燕表示，面对世界百年未有之大变局，亚太地区在全球经济政治格局、全球治

理中的重要性持续增加。“当前全球面临很多不确定性因素，但和平与发展仍然是大趋势。中国的确定性、亚洲的确定性将为世界注入更多稳定因素。”

3. “金砖国家是一个具有‘包容性’的组织，一直以来都愿意与更广泛的国际社会进行对话。”南非金砖国家事务协调人苏克拉尔表示，已有超过 40 个国家希望加入金砖合作机制，其中 20 多个国家已正式提出了加入申请。

金砖国家诞生于新兴市场国家和发展中国家群体性崛起的历史大潮之中，代表了世界格局和国际秩序演变调整的前进方向。17 年来，金砖国家顺势而为，秉持开放包容、合作共赢的金砖精神，加强团结合作，倡导公平正义，谋求共同发展，影响力不断扩大。

金砖合作始终以开放包容、合作共赢为导向，对所有希望保持独立、渴望发展的新兴市场国家和发展中国家敞开大门。2015 年在俄罗斯乌法举行的金砖国家领导人第七次会晤期间，举行金砖国家同欧亚经济联盟、上海合作组织成员国、观察员国及受邀国领导人对话会；2016 年在印度果阿举行的金砖国家领导人第八次会晤期间，举行金砖国家领导人同“环孟加拉湾多领域经济技术合作倡议”成员国领导人对话会。2017 年在金砖国家领导人厦门会晤上，中方创新性地提出“金砖+”合作模式，为广大发展中国家团结合作、共同发展搭建了新型合作平台。金砖合作不搞封闭的“小圈子”，去年已正式启动新一轮扩员进程。

金砖合作是一个创新，超越了政治和军事结盟的老套路，建立了结伴不结盟的新关系；超越了以意识形态划线的老思维，走出了相互尊重、共同进步的新道路；超越了你输我赢、赢者通吃的老观念，实践了互惠互利、合作共赢的新理念。金砖国家已成为新兴市场国家和发展中国家开展南南合作、实现联合自强的典范。

Examination : :M.A. in Chinese 2024
Subject : Development of China in the Reform and Opening up Period
Semester : Sem-IV
Paper : A-16

Time : 3 Hours

Full marks :40

回答问题 （ 任选四题）

- | | |
|---------------------------------|----|
| 1.谈谈中国对祖国统一大业所采取的方针而结果如何？ | 7 |
| 2.随着物质文明的发展中国意识到了精神文明的必要，有什么原因？ | 7 |
| 3. 以下任何两道题写简短的笔记： | 6 |
| (a) 包产到户 | |
| (b) 一国两制 | |
| (c) 三热爱 | |
| (d) 五讲四美 | |
| 4. 中国的改革与开放的起步过程是什么样的？ | 10 |
| 5. “ 一国两制” 的构想是什么样的？ | 10 |

M.A. Examination 2025
Semester IV
Chinese China's Relation with South Asian Subcontinent
in the Post-Colonial Period
Course – A-13

Time -3 Hours

Full Marks – 40

回答下列的考题

Group A (任选三题)

3x10=30

- 一) 泰戈尔对中国人民的抗日战争给予同情的原因是什么?
- 二) 请论述泰戈尔对郭沫若和徐志摩有什么样的的影响。
- 三) 季羡林对促进中印文化交流有什么样的影响?
- 四) 泰戈尔对印度文化有如何影响?

Group B (任选一题)

1x10=10

- 五) 介绍一下古代印度的中国构想的要点是怎么样的?
- 六) 介绍一下辛格 (Gadadhar Singh) 写的日记 就帝国主义者侵略中国的问题有了怎么样的历史意义?

MA Examination, 2025
Semester –IV
Chinese
Paper- A-14
Readings from Chinese Literature

Time: 3 Hours

Full Marks: 40

A. 回答问题。（选三个题目）

3X6=18

1. 罗汉钱是什么东西？介绍介绍小飞蛾和艾艾她们母女两个性格有什么同点和不同点？为了这个罗汉钱小飞蛾的生活发生了什么事情？
2. 《登记》这个故事里艾艾和燕燕这两个姑娘遇到了哪一些社会障碍？她们最后怎么成功的？她们的成功说明什么？
3. 小飞蛾看了艾艾也有罗汉钱后心理怎么样？“登记”这个故事里作者批评了中国农村社会的哪些事情？
4. 婚礼那天艾艾心理怎么样？农村人对她怎么样？她感谢农村人时候骂了谁？为什么？说了什么？

B. 解释下面的四个题目。

4X3=12

1. 燕燕和她妈妈之间的矛盾。
2. 挨过打后罗汉钱和小飞蛾关系。
3. 民事主任对女人的态度和不给艾艾介绍信的原因
4. 区上的登记办公室里的环境。

C. 用中文解释意思并拿每个词语造个句子

5X1=5

1. 眉开眼笑
2. 包办结婚
3. 口口声声
4. 规规矩矩
5. 挑来挑去

D. 翻译（英-汉）

1X5=5

The basic core of the May Fourth spirit is patriotism. The patriotic spirit embodied in the May Fourth Movement is not only a vivid manifestation of the Chinese nation's indomitable and self-improvement spirit, but also the result of the injection of new worldview factors. The slogan of "rejuvenating China" was first proposed by Mr. Sun Yat-sen in 1894. Since then, most patriots have taken this as their lifelong goal. It can be said that all revolutionary struggles in China since then have been for the revitalization of the Chinese nation; all the progress and achievements made have been driven and inspired by it. Today, when we look back on the May Fourth Movement a hundred years ago, the May Fourth Movement greatly raised the consciousness of the Chinese people, especially the intellectuals who had begun to have communist ideas, who realized the strength of the proletariat. General Secretary Xi Jinping emphasized that the May Fourth Movement was a major event of milestone significance in my country's modern history, and the May Fourth spirit was a precious spiritual wealth created by the May Fourth Movement.

M.A. in Chinese, Semester-IV, 2025 Examination
Paper A15
Subject: Translation of Current Documents on China

Time: 3hrs

FM: 40

1. 把下列的文章翻译成英文

14+14+12

a) 长期以来，世界各国在一套共同接受的国际贸易规则基础上推进经济合作，但美国政府当前的关税政策却对此造成了严重破坏。

美国政府加征关税、施加贸易限制，将导致物价高涨，增加经济运行面临的不确定性，给世界经济带来风险。受美国关税政策影响，众多企业不得不选择推迟投资，直到贸易形势变得明朗。

面对美国政府的关税举措，许多国家将不再视美国为可靠的贸易伙伴。加拿大、墨西哥等国经济与美国经济深度融合，短期内将受到美国关税政策的严重影响。若美国政府坚持加征关税，那么加、墨等国别无选择，只能寻求提升与欧盟、拉美、中国、印度等地区 and 国家的贸易关系。

通常情况下，贸易对参与方都是有利的。虽然美国同中国等国近几十年的双边贸易中曾出现过一些分歧摩擦，但相关国家通常会选择以谈判与合作来解决问题，而非采取单边措施来激化问题。

当前，以人工智能为代表的科技产业在美国、中国等国家快速发展。整合区域供应链、避免关税对抗，才能够建立起有利于知识、技术快速传播的有效架构。各方应尽可能推动开源研究，使研究成果迅速在世界各地得到共享，助力人类更好应对诸如气候变化或大流行病等全球性挑战。面对传染性疾病时，如果检测、治疗、疫苗方面的技术一经研发出来就能得到广泛共享，可以更好地挽救生命。与电动汽车、清洁能源生产和储存相关的技术也需要尽快普及。促进交流共享。

b) 今年初，印尼成为金砖正式成员，反映出印尼参与全球治理的深远考虑。通过加入这一具有影响力的新兴市场国家和发展中国家团结合作平台，印尼希望提升国际影响力，进一步巩固本国对包容性发展的长期承诺。

成为金砖正式成员为印尼打开新的经济合作之门。发展基础设施尤其是增强国内各岛屿之间的互联互通是印尼的当务之急。通过加入金砖合作机制，印尼将在基础设施建设、技术交流以及贸易网络扩展方面发挥自身潜力。印尼将加速在能源、数字基础设施等领域的项目开发，在日益紧密联系的世界中打造更强劲的增长与韧性。发展海洋经济是印尼“全球海洋支点”构想的重要内容。同其他金砖国家加强合作，有助于印尼加强海洋资源管理、加快蓝色经济发展。印尼在维护海洋安全、加强海洋贸易与资源开发能力建设等方面具有潜力。

金砖合作机制强调多边解决方案和包容性增长。该机制通过放大新兴市场国家和发展中国家的声音，推动“全球南方”更广泛参与国际事务，支持世界多极化进程。印尼支持以对话方式解决分歧，与金砖合作机制一贯秉持的合作精神高度一致。

印尼的加入为金砖合作机制注入新动力。印尼将金砖合作机制视为推动全球治理变革的重要平台。印尼将利用其外交优势，在国际金融改革、气候政策以及全球可持续发展等议题上发挥影响力，推动建立更加公正、平衡和包容的全球治理体系。

c) 近期，乌克兰与俄罗斯双方分别就停火与恢复谈判发出积极信号。但是围绕停火、谈判的先后顺序，俄方与乌方的态度截然相反。俄总统普京 11 日凌晨表示，俄愿恢复与乌直接谈判，谈判期间可能会达成新的停火协议。但按照乌方 11 日的最新回应，乌方坚持先实现停火再同俄谈判。双方似乎再次陷入“先谈判还是先停火”的矛盾中。

在俄总统普京提出恢复俄乌直接谈判的提议的前一日，即 10 日，乌克兰外交部长瑟比加表示，德国总理默茨、法国总统马克龙、波兰总理图斯克和英国首相斯塔默在基辅结束与乌总统泽连斯基的会议后，与美国总统特朗普进行了电话交谈。瑟比加表示，乌克兰和所有盟友准备好从 12 日开始在陆地、空中和海上实现至少 30 天的完全无条件停火。

就此，俄罗斯总统新闻秘书佩斯科夫表示，俄罗斯会考虑关于 30 天停火的提议，并指出俄罗斯在此问题上有自己的立场。此外，他还强调俄罗斯愿意就和平解决乌克兰冲突进行对话，但试图对俄罗斯施压是没有用的。

有专家分析指出，俄乌持续释放有关和谈与停火的积极信号，当前双方展现出的积极姿态表明，俄乌双方若能加强直接接触，即便在敏感议题上存在分歧，仍可能为冲突降级创造空间。然而和平进程仍面临多重挑战。

M.A. Examination, 2025
Semester IV
Chinese
Course: A 16

Time: 3 Hours

Full Marks: 40

(Questions are of equal value or as indicated in the margin)

Section-A

回答问题：（5x4=20）

- 一）介绍一下“改革与开放”对中国的政治与经济的历史有什么样的意义？
- 二）介绍一下“改革与开放”的时候中国的城乡经济体制改革的过程是怎么样的？
- 三）介绍一下中国的“社会主义民主政治”的构想是怎么样的？
- 四）介绍一下邓小平提出祖国和平统一的方针的过程。

Section-B

任选两道题：（8x2=16）

- 四）为了打开国门、走出封闭，中国实施了哪些重要的政策或行动？
- 五）旧领导体制存在哪些问题，尤其是在权力集中方面，促使改革？为此采取了哪些具体措施？
- 六）为什么要将改革开放与现代化建设并列和共同推进？

Section-C

- 七）邓小平如何总结中国共产党历史进程的正反两方面的经验教训？（04）